

МІНІСТЕРСТВО ОСВІТИ І НАУКИ УКРАЇНИ

Львівський національний університет імені Івана Франка

ЗАТВЕРДЖЕНО ВЧЕНОЮ РАДОЮ
Львівського національного університету
імені Івана Франка

Голова вченої ради

Володимир Володимир МЕЛЬНИК

протокол № *464* від «*26*» *квітня* 2023 р.

Освітня програма в оновленій редакції
вводиться в дію з 1 вересня 2023 р.



ОСВІТНЬО-ПРОФЕСІЙНА ПРОГРАМА

«Сербська мова та література»

першого (бакалаврського) рівня вищої освіти

галузі знань **03 Гуманітарні науки**

за спеціальністю **035 Філологія,**

спеціалізацією **035.035 слов'янські мови та літератури (переклад включно),**

перша – сербська

Львів 2023 р.

Розроблено та оновлено робочою групою освітньої програми «Сербська мова та література» спеціальності 035 Філологія, спеціалізації 035.035 слов'янські мови та літератури (переклад включно), перша – сербська у складі:

Кандидат філологічних наук, доцент Гук З.В., доцент кафедри слов'янської філології імені професора Іларіона Свенціцького (гарант освітньої програми)

Доктор філологічних наук, професор Васильєва Л.П., професор кафедри слов'янської філології імені професора Іларіона Свенціцького

Доктор філологічних наук, професор Татаренко А.Л., професор кафедри слов'янської філології імені професора Іларіона Свенціцького

Кандидат філологічних наук, доцент Василюшин М.Б., доцент кафедри слов'янської філології імені професора Іларіона Свенціцького

Подольська В., менеджер з туризму СП ТзОВ «МІСТ-ТУР»

Бик Я., здобувач освіти (студентка 4 курсу освітньої програми «Сербська мова та література» першого (бакалаврського) рівня вищої освіти)

**Керівник групи забезпечення,
гарант освітньої програми**



доц. Гук З.В.

Рецензії зовнішніх стейкхолдерів:

Тихолоз Б. Львівський національний літературно-меморіальний музей Івана Франка

Долінська Н. ТОВ «Перекладацький центр *Галерея мов*»

Кондратюк М. ТзОВ «ОМІЛІЯ НЕТЮРАЛ ЛЕНГВІДЖ СОЛЮШІНС УА»

ПОГОДЖЕНО

**Вчена рада філологічного факультету
Протокол № 8 від 22.03.23 року**

В. о. декана філологічного факультету



доц. Крохмальний Р.О.

1. Профіль освітньо-професійної програми «Сербська мова та література»

I. Загальна інформація	
Повна назва вищого навчального закладу та структурного підрозділу	Львівський національний університет імені Івана Франка філологічний факультет
Ступінь вищої освіти та назва кваліфікації	Бакалавр Кваліфікація: Бакалавр філології за спеціалізацією 035.035 слов'янські мови та літератури (переклад включно), перша – сербська
Офіційна назва освітньої програми	Освітньо-професійна програма «Сербська мова та література»
Тип диплома та обсяг освітньої програми	Диплом бакалавра, одиничний, 240 кредитів, 3 роки 10 місяців
Наявність акредитації	Сертифікат про акредитацію Серія УД №14012325 від 31 серпня 2020 р. Термін дії сертифіката до 1 липня 2030 р.
Цикл/рівень	НРК України – 6 рівень, <i>QF-EHEA – перший цикл,</i> <i>EQF-LLL – 6 рівень</i>
Передумова	Наявність здобутої середньої освіти
Мова викладання	Українська, сербська
Термін дії	До наступного планового оновлення, не перевищуючи терміну акредитації
Інтернет-адреса постійного розміщення опису освітньої програми	http://philology.lnu.edu.ua/academics

2. Мета освітньої програми

Підготовка бакалавра, який завдяки набутим у процесі навчання знанням й умінням володітиме інтегральною, загальними й фаховими компетентностями, зокрема зможе розв'язувати складні нестандартні комплексні завдання та практичні проблеми в галузі філології, здійснювати професійну діяльність, пов'язану із аналізом, творенням, перетворенням і оцінюванням письмових та усних текстів різних жанрів і стилів, застосовувати сучасні інноваційні навчальні підходи при здійсненні педагогічної діяльності, організовувати успішну комунікацію різними мовами.

3. Характеристика освітньої програми

Предметна область (галузь знань, спеціальність, спеціалізація (за наявності))	галузь знань 03 Гуманітарні науки спеціальність 035 Філологія спеціалізація 035.035 слов'янські мови та літератури (переклад включно), перша – сербська <i>Об'єктами вивчення та професійної діяльності бакалавра філології є мова(и) (в теоретичному / практичному, синхронному / діахронному, діалектологічному, стилістичному, соціокультурному та інших аспектах); література й усна народна творчість; жанрово-стильові різновиди текстів; переклад; міжособистісна, міжкультурна та масова комунікація в усній і письмовій формі.</i> <i>Цілі навчання – підготовка фахівців, здатних розв'язувати складні спеціалізовані задачі та практичні проблеми в галузі філології, що характеризуються комплексністю та невизначеністю умов, а саме в діяльності, пов'язаній з аналізом, творенням (зокрема перекладом) і оцінюванням письмових та усних текстів різних жанрів і стилів, організацією успішної комунікації різними мовами.</i> <i>Теоретичний зміст предметної галузі становить система базових наукових теорій, концепцій, принципів, категорій, методів і понять філології.</i> <i>Методи, методика та технології:</i> загальнонаукові та
--	---

	спеціальні філологічні методи аналізу лінгвістичних одиниць, методи і методики дослідження мови і літератури, інформаційно-комунікаційні технології.
Орієнтація освітньої програми	Освітня програма спрямована на оволодіння фундаментальними знаннями та навичками філологічних досліджень, перекладу, викладання сербської мови та літератури, української мови та літератури у середній школі (за умови проходження річної сертифікації) враховує новітні вимоги щодо зв'язку теоретичних положень та їх застосування через проходження практик: джерелознавчої, музейно-архівної, перекладацької, педагогічної; формує фахівців із філологічним способом мислення та уявою, здатних не лише використовувати набуті знання, але й генерувати нові на базі сучасних досягнень науки. Програма передбачає поглиблені знання і практичні навички використання іноземних мов за фахом та створення умов для академічної мобільності і навчання на філологічних факультетах як провідних ЗВО України, так і за кордоном.
Основний фокус освітньої програми	Загальна освіта у галузі 03 Гуманітарні науки за спеціальністю 035 Філологія, спеціалізацією 035.035 слов'янські мови та літератури (переклад включно), перша – сербська Освітня програма скерована на підготовку висококваліфікованого конкурентноспроможного випускника, здатного використовувати набуті загальні та фахові компетентності в професійній діяльності, пов'язаній з аналізом, створенням і оцінюванням письмових та усних текстів різних жанрів і стилів (як із науково-дослідною, критично-аналітичною, так і з прикладною метою), організацією успішної комунікації різними мовами. Ключові слова: сербська мова, сербська література, українська мова, українська література, переклад, мовознавство, літературознавство, міжнародна мобільність.
Особливості програми	Освітня програма готує фахівця сербської мови та літератури і української мови та літератури, відтак із широким спектром філологічних знань і навичок. У програмі передбачені дисципліни, які відкриють перед студентом унікальний слов'янський світ. Програма передбачає формування навичок здійснення фахового перекладу, пропонує вивчення, крім сербської, ще однієї слов'янської мови, що суттєво підвищить конкурентну спроможність майбутнього фахівця. У процесі навчання студенти отримують індивідуальні завдання, а також завдання, які потребують командної роботи, що сприяє формуванню умінь співпраці з колегами, доброзичливого спілкування, якісного вирішення проблемних ситуацій. Освітня програма побудована з урахуванням можливостей академічної мобільності, а також із залученням студентів до інтеграції сербської культури в українське середовище.
4. Придатність випускників до працевлаштування та подальшого навчання	
Придатність до працевлаштування	Бакалавр-філолог може працювати в науковій, літературно-видавничій та освітній галузях; на викладацьких посадах у закладах загальної середньої освіти (оскільки освітня програма передбачає цикл психолого-педагогічних та методичних дисциплін і проходження педагогічної практики); у друкованих та електронних засобах масової інформації, PR-технологіях; у різноманітних фондах, спілках, фундаціях гуманітарного спрямування, музеях, мистецьких і культурних центрах тощо; у різних установах, організаціях, підприємствах, а також різних галузях господарства, де потрібні послуги зі

	<p>створення, аналізу, перекладу, оцінювання текстів.</p> <p>Випускник може працювати, зокрема, за такими професіями:</p> <p>2320 Учитель закладу загальної середньої освіти (за умови проходження річної сертифікації);</p> <p>2359.2 Педагог-організатор;</p> <p>2444.2 Гід-перекладач;</p> <p>2444.2 Перекладач;</p> <p>2444.2 Лінгвіст;</p> <p>2444.2 Редактор-перекладач;</p> <p>2451.1 Літературознавець;</p> <p>2451.2 Інокореспондент;</p> <p>2451.2 Редактор літературний;</p> <p>2451.2 Редактор технічний;</p> <p>2451.2 Член колегії (редакційної)</p> <p>2451.2 Літературний співробітник;</p> <p>2455.2 Методист культурно-освітнього закладу;</p> <p>3330 Асистент вчителя;</p> <p>3340 Лаборант (освіта);</p> <p>3340 Інструктор культурно-просвітнього закладу;</p> <p>3414 Екскурсовод;</p> <p>3439 Інструктор з організаційно-масової роботи;</p> <p>3439 Секретар творчої спілки;</p> <p>та ін.</p>
Подальше навчання	<p>Навчання на другому (магістерському) рівні вищої освіти.</p> <p>Набуття додаткових кваліфікацій у системі післядипломної освіти.</p>
5. Викладання та оцінювання	
Викладання та навчання	<p>Студентоцентроване навчання, проблемно-орієнтоване викладання здійснюється у формі лекцій (зокрема й інтерактивних), практичних занять та ін. В освітньому процесі передбачені години для аудиторних занять та для самостійної роботи. Упродовж навчання здобувачі освіти самостійно формують свою індивідуальну траєкторію. Вони мають змогу використовувати електронну форму навчання в системі Moodle. Упродовж освітнього процесу важливими є практики, які дають навички застосування здобутих теоретичних знань на практиці.</p>
Оцінювання	<p>Оцінювання навчальних досягнень студентів здійснюється за системою ECTS та національною шкалою оцінювання.</p> <p><i>Поточний контроль</i> – усне та письмове опитування, оцінка роботи в малих групах, тестування, захист індивідуальних завдань.</p> <p><i>Підсумковий контроль</i> – екзамени та заліки з урахуванням накопичених балів поточного контролю.</p> <p>Атестація – здійснюється у формі комплексного атестаційного екзамену з дисциплін: «Сербська мова», «Історія сербської літератури», «Сучасна українська літературна мова», «Історія української літератури».</p>
6. Програмні компетентності	
Інтегральна компетентність	<p>Здатність розв'язувати складні спеціалізовані задачі та практичні проблеми в галузі філології (лінгвістики, літературознавства, фольклористики, перекладу) в процесі професійної діяльності або навчання, що передбачає застосування теорій та методів філологічної науки і характеризується комплексністю та невизначеністю умов.</p>
Загальні компетентності	<p>ЗК 1. Здатність реалізувати свої права і обов'язки як члена суспільства, усвідомлювати цінності громадянського (вільного демократичного) суспільства та необхідність його сталого</p>

	<p>розвитку, верховенства права, прав і свобод людини і громадянина в Україні.</p> <p>ЗК 2. Здатність зберігати та примножувати моральні, культурні, наукові цінності і досягнення суспільства на основі розуміння історії та закономірностей розвитку предметної області, її місця у загальній системі знань про природу і суспільство та у розвитку суспільства, техніки і технологій, використовувати різні види та форми рухової активності для активного відпочинку та ведення здорового способу життя.</p> <p>ЗК 3. Здатність спілкуватися державною мовою як усно, так і письмово.</p> <p>ЗК 4. Здатність бути критичним і самокритичним.</p> <p>ЗК 5. Здатність учитися й оволодівати сучасними знаннями.</p> <p>ЗК 6. Здатність до пошуку, опрацювання та аналізу інформації з різних джерел.</p> <p>ЗК 7. Уміння виявляти, ставити та вирішувати проблеми.</p> <p>ЗК 8. Здатність працювати в команді та автономно.</p> <p>ЗК 9. Здатність спілкуватися іноземною мовою.</p> <p>ЗК 10. Здатність до абстрактного мислення, аналізу та синтезу.</p> <p>ЗК 11. Здатність застосовувати знання у практичних ситуаціях.</p> <p>ЗК 12. Навички використання інформаційних і комунікаційних технологій.</p> <p>ЗК 13. Здатність проведення досліджень на належному рівні.</p> <p>ЗК 14. Здатність системно аналізувати головні тенденції історичного розвитку українського народу, цінувати його культурно-історичні та морально-етичні надбання та сприяти розв'язанню актуальних загальнодержавних і суспільних завдань.</p> <p>ЗК 15. Здатність цінувати та поважати різноманітність та мультикультурність.</p>
<p>Фахові компетентності (ФК)</p>	<p>ФК 1. Усвідомлення структури філологічної науки та її теоретичних основ.</p> <p>ФК 2. Здатність використовувати в професійній діяльності знання про мову як особливу знакову систему, її природу, функції, рівні.</p> <p>ФК 3. Здатність використовувати в професійній діяльності знання з теорії та історії сербської мови.</p> <p>ФК 4. Здатність аналізувати діалектні та соціальні різновиди сербської мови, описувати соціолінгвальну ситуацію.</p> <p>ФК 5. Здатність використовувати в професійній діяльності системні знання про основні періоди розвитку сербської літератури від давнини до ХХІ століття, еволюцію напрямів, жанрів і стилів, чільних представників та художні явища, а також знання про тенденції розвитку світового літературного процесу та української літератури.</p> <p>ФК 6. Здатність вільно, гнучко й ефективно використовувати сербську мову в усній та письмовій формі, у різних жанрово-стильових різновидах і реєстрах спілкування (офіційному, неофіційному, нейтральному), для розв'язання комунікативних завдань у різних сферах життя.</p> <p>ФК 7. Здатність до збирання й аналізу, систематизації та інтерпретації мовних, літературних, фольклорних фактів сербської мови, інтерпретації та перекладу тексту.</p> <p>ФК 8. Здатність вільно оперувати спеціальною термінологією для розв'язання професійних завдань.</p> <p>ФК 9. Усвідомлення засад та технологій створення текстів різних жанрів і стилів державною та іноземними мовами.</p> <p>ФК 10. Здатність здійснювати лінгвістичний, літературознавчий</p>

	<p>та спеціальний філологічний аналіз текстів різних стилів і жанрів.</p> <p>ФК 11. Здатність до надання консультацій з дотримання норм літературної мови та культури мовлення.</p> <p>ФК 12. Здатність до організації ділової комунікації.</p> <p>ФК 13. Здатність використовувати в професійній діяльності знання про загальні властивості літератури як мистецтва слова, про закони побудови художнього твору, особливості письменницької праці, літературні стилі, наукові методи і школи в літературознавстві.</p> <p>ФК 14. Усвідомлення підсистем мови та здатність аналізувати мовні одиниці, визначати їх взаємодію та характеризувати мовні явища і процеси, що їх зумовлюють.</p> <p>ФК 15. Здатність визначати тип тексту і формувати переклад відповідно до його особливостей.</p>
7. Програмні результати навчання	
<p>Програмні результати навчання (ПРН)</p>	<p>ПРН 1. Вільно спілкуватись з професійних питань із фахівцями та нефахівцями державною та іноземною мовами усно й письмово, використовувати їх для організації ефективної міжкультурної комунікації.</p> <p>ПРН 2. Ефективно працювати з інформацією: добирати необхідну інформацію з різних джерел, зокрема з фахової літератури та електронних баз, критично аналізувати й інтерпретувати її, впорядковувати, класифікувати й систематизувати.</p> <p>ПРН 3. Організувати процес свого навчання й самоосвіти.</p> <p>ПРН 4. Розуміти фундаментальні принципи буття людини, природи, суспільства.</p> <p>ПРН 5. Співпрацювати з колегами, представниками інших культур та релігій, прибічниками різних політичних поглядів тощо.</p> <p>ПРН 6. Використовувати інформаційні й комунікаційні технології для вирішення складних спеціалізованих задач і проблем професійної діяльності.</p> <p>ПРН 7. Розуміти основні проблеми філології та підходи до їх розв'язання із застосуванням доцільних методів та інноваційних підходів.</p> <p>ПРН 8. Знати й розуміти систему мови, загальні властивості літератури як мистецтва слова, історію сербської мови і літератури і вміти застосовувати ці знання у професійній діяльності.</p> <p>ПРН 9. Характеризувати діалектні та соціальні різновиди сербської мови, описувати соціолінгвальну ситуацію.</p> <p>ПРН 10. Знати норми літературної мови та вміти їх застосовувати у практичній діяльності.</p> <p>ПРН 11. Знати принципи, технології і прийоми створення усних й письмових текстів різних жанрів і стилів державною та іноземною мовами.</p> <p>ПРН 12. Аналізувати мовні одиниці, визначати їхню взаємодію та характеризувати мовні явища і процеси, що їх зумовлюють.</p> <p>ПРН 13. Аналізувати й інтерпретувати твори української та сербської художньої літератури й усної народної творчості, визначати їхню специфіку й місце в літературному процесі.</p> <p>ПРН 14. Використовувати сербську мову в усній та письмовій формі, у різних жанрово-стильових різновидах і реєстрах спілкування (офіційному, неофіційному, нейтральному), для розв'язання комунікативних завдань у побутовій, суспільній, навчальній, професійній, науковій сферах життя.</p> <p>ПРН 15. Здійснювати лінгвістичний, літературознавчий та</p>

	<p>спеціальний філологічний аналіз текстів різних стилів і жанрів. ПРН 16. Знати й розуміти основні поняття, теорії та концепції обраної філологічної спеціалізації, уміти застосовувати їх у професійній діяльності. ПРН 17. Збирати, аналізувати, систематизувати й інтерпретувати факти мови й мовлення й використовувати їх для розв'язання складних задач і проблем у спеціалізованих сферах професійної діяльності та/або навчання. ПРН 18. Мати навички управління комплексними діями або проектами при розв'язанні складних проблем у професійній діяльності в галузі обраної філологічної спеціалізації та нести відповідальність за прийняття рішень у непередбачуваних умовах. ПРН 19. Мати навички участі в наукових та/або прикладних дослідженнях у галузі філології. ПРН 20. Окреслювати основні проблеми дисциплін, що визначають конкретну філологічну галузь, пояснювати їх взаємозв'язок у цілісній системі знань. ПРН 21. Перекладати тексти різних стилів і жанрів. ПРН 22. Знати історію сербської літератури, аналізувати й інтерпретувати літературні твори, визначати їхню специфіку й місце в літературному процесі і вміти застосовувати ці знання у професійній діяльності.</p>
8. Ресурсне забезпечення реалізації програми	
Кадрове забезпечення	До реалізації програми залучаються науково-педагогічні працівники з науковими ступенями та/або вченими званнями. З метою підвищення фахового рівня всі науково-педагогічні працівники один раз на п'ять років проходять стажування, в т.ч. закордонні.
Матеріально-технічне забезпечення	Навчальні корпуси ЛНУ ім. І. Франка; гуртожитки; спеціалізовані лабораторії; комп'ютерні класи; їдальні; точки бездротового доступу до мережі Інтернет; мультимедійне обладнання; спортивні зали та майданчики.
Інформаційне та навчально-методичне забезпечення	Офіційний сайт ЛНУ ім. І. Франка: http://www.lnu.edu.ua , сайт філологічного факультету ЛНУ ім. І. Франка https://philology.lnu.edu.ua ; необмежений доступ до мережі Інтернет в усіх навчальних корпусах; наукова бібліотека, читальні зали; віртуальне навчальне середовище Moodle; пакет MS Office 365; корпоративна пошта; навчальні і робочі плани; графіки навчального процесу; навчально-методичні комплекси дисциплін; дидактичні матеріали для самостійної та індивідуальної роботи студентів з дисциплін; програми практик; методичні вказівки щодо виконання курсових робіт; критерії оцінювання рівня підготовки; пакети комплексних контрольних робіт.
9. Академічна мобільність	
Національно-кредитна мобільність	ЛНУ імені Івана Франка має укладені угоди з ДВНЗ "Прикарпатський національний університет імені Василя Стефаника", Українським католицьким університетом, Інститутом Івана Франка НАН України та ін). Угоди передбачають обмін студентами.
Міжнародна кредитна мобільність	Програма Erasmus+, що започаткована Європейським Союзом у 2014 році і передбачає навчальну кредитну мобільність студентів за участю Львівського національного університету імені Івана Франка та університетів Австрії, Болгарії, Хорватії, Чеської Республіки, Словацької Республіки, Естонії, Франції, Німеччини, Італії, Греції, Литви, Латвії, Нідерландів, Польщі, Португалії, Словенії, Іспанії, Туреччини в межах підписаних угод.

Навчання іноземних здобувачів вищої освіти	Навчання іноземних здобувачів вищої освіти можливе за умови володіння українською мовою.
---	--

2. Перелік компонентів освітньо-професійної програми та їх логічна послідовність

2.1. Перелік компонентів ОП

Код н/д	Компоненти освітньої програми (навчальні дисципліни, курсові проекти, практики, кваліфікаційна робота)	Кількість кредитів	Форма підсумкового контролю
1	2	3	4
Обов'язкові компоненти ОП			
1. НОРМАТИВНІ НАВЧАЛЬНІ ДИСЦИПЛІНИ			
1.1. Цикл загальної підготовки			
ЗК01.01	Історія України	3	екзамен
ЗК01.02	Історія української культури	3	екзамен
ЗК01.03	Іноземна мова	12	екзамен, залік
ЗК01.04	Філософія	3	екзамен
ЗК01.05	Фізвиховання	3	залік
1.2. Цикл професійної та практичної підготовки			
ПП01.01	Вступ до мовознавства	3	екзамен
ПП01.02	Вступ до літературознавства	3	екзамен
ПП01.03	Сучасна українська літературна мова	18	екзамен, залік
ПП01.04	Історія української літератури	16,5	екзамен, залік
ПП01.05	Українська усна народна словесність	4	залік
ПП01.06	Методика викладання української мови	3	залік
ПП01.07	Методика викладання української літератури	3	залік
ПП01.08	Психологія	3	залік
ПП01.09	Педагогіка	3	екзамен
ПП01.10	Старослов'янська мова	4	екзамен
ПП01.11	Безпека життєдіяльності та охорона праці	3	залік
практики:			
ПП01.12	Мова ділового спілкування	3	залік
ПП01.13	Навчальна: джерелознавча	4,5	диф. залік
ПП01.14	Навчальна: музейно-архівна	4,5	диф. залік
ПП01.15	Навчальна: перекладацька	4,5	диф. залік
ПП01.16	Педагогічна	9	диф. залік
ПП01.17	Атестаційні іспити	4	
1.2.1. Спеціалізація 035.035 слов'янські мови та літератури (переклад включно), перша – сербська			
ПП01.2.01	Історія сербської літератури	10,5	екзамен, залік, курсова робота
ПП01.2.02	Вступ до слов'янської філології	3	екзамен
ПП01.2.03	Сербська мова	35,5	екзамен, залік, курсова робота
ПП01.2.04	Теорія і практика перекладу	5	екзамен
ПП01.2.05	Курсова робота	3	курслова робота
ПП01.2.06	Історія сербської мови	3	екзамен
ПП01.2.07	Історична граматики сербської мови	3	екзамен
Вибіркові компоненти ОП			
2. ВИБІРКОВІ НАВЧАЛЬНІ ДИСЦИПЛІНИ			

2.1. Дисципліни вільного вибору студента			
2.1.1. Цикл загальної підготовки			
ЗК02.01	Дисципліни вільного вибору	12	залік
2.1.2. Цикл професійної та практичної підготовки			
ПП02.01	<i>Вибіркова дисципліна 1</i> Слов'янський фольклор Народознавство	3	залік
ПП02.02	<i>Вибіркова дисципліна 2</i> Основи наукових (мовознавчих) філологічних досліджень Основи наукових (літературознавчих) філологічних досліджень	6,5	залік
ПП02.03	<i>Вибіркова дисципліна 3</i> Друга слов'янська мова (болгарська) Друга слов'янська мова (словацька) Друга слов'янська мова (словенська) Друга слов'янська мова (хорватська) Друга слов'янська мова (чеська) Практикум з українсько-польського перекладу	7,5	залік
ПП02.04	<i>Вибіркова дисципліна 4</i> Актуальні питання сучасної слов'янської фразеології Польська фразеологія Огляд історії слов'янських літератур	3	залік
ПП02.05	<i>Вибіркова дисципліна 5</i> Фольклор і художня література Перечитування української класики Основи міжкультурної комунікації Постпостмодернізм у слов'янських літературах	3	залік
ПП02.06	<i>Вибіркова дисципліна 6</i> Актуальні тенденції розвитку слов'янських літератур Польський словотвір Актуальні питання української фразеології	3	залік
ПП02.07	<i>Вибіркова дисципліна 7</i> Друга слов'янська мова (болгарська) Друга слов'янська мова (словацька) Друга слов'янська мова (словенська) Друга слов'янська мова (хорватська) Друга слов'янська мова (чеська) Методика викладання польської мови як іноземної	6	залік
ПП02.08	<i>Вибіркова дисципліна 8</i> Парадигма дитячої літератури ХХ ст.: слов'янський контекст Соціолінгвістика: досвід України Проблемні питання української ономастики Польська література у Львові та Галичині	3	залік
ПП02.09	<i>Вибіркова дисципліна 9</i> Методи і практика сучасного мовознавчого дослідження Методи і практика сучасного літературного дослідження	7	залік
ПП02.10	<i>Вибіркова дисципліна 10</i> Історія української літератури кін. ХХ – поч. ХХІ ст. Історія української лексикографії	3	залік
ПП02.11	<i>Вибіркова дисципліна 11</i>	3	залік

	Культура української мови Українська пунктуація		
	ЗАГАЛЬНИЙ ОБСЯГ ОСВІТНЬОЇ ПРОГРАМИ	240	

2.2. Структурно-логічна схема ОП

Компоненти освітньої програми (навчальні дисципліни, курсові проекти, практики, кваліфікаційна робота)	Форма підсумкового контролю
<i>1-й семестр</i>	
Вступ до літературознавства	екзамен
Старослов'янська мова	
Вступ до слов'янської філології	екзамен
Сербська мова	залік
Іноземна мова	залік
Безпека життєдіяльності та охорона праці	залік
Сучасна українська літературна мова	екзамен
Фізвиховання	
Українська усна народна словесність	залік
<i>2-й семестр</i>	
Історія України	екзамен
Іноземна мова	залік
Фізвиховання	залік
Вступ до мовознавства	екзамен
Старослов'янська мова	екзамен
Сербська мова	екзамен
Сучасна українська літературна мова	залік
Історія української літератури	залік
Навчальна практика: джерелознавча	диф. залік
<i>3-й семестр</i>	
Сербська мова	
Сучасна українська літературна мова	екзамен
Історія української літератури	екзамен
Історія сербської літератури	
Іноземна мова	
Історична граматики сербської мови	екзамен
Дисципліни вільного вибору	залік
<i>Вибіркова дисципліна 1</i> Слов'янський фольклор Народознавство	залік
<i>Вибіркова дисципліна 4</i> Актуальні питання сучасної слов'янської фразеології Польська фразеологія Огляд історії слов'янських літератур	залік
<i>4-й семестр</i>	
Історія української культури	екзамен
Іноземна мова	екзамен
Сербська мова	екзамен, курсова робота
Сучасна українська літературна мова	залік
Історія української літератури	екзамен
Історія сербської літератури	екзамен

Навчальна практика: музейно-архівна	диф. залік
Дисципліни вільного вибору	залік
<i>Вибіркова дисципліна 2</i> Основи наукових (мовознавчих) філологічних досліджень Основи наукових (літературознавчих) філологічних досліджень	залік
5-й семестр	
Філософія	екзамен
Сербська мова	екзамен
Історія української літератури	
Історія сербської літератури	екзамен
Сучасна українська літературна мова	екзамен
Психологія	залік
Теорія і практика перекладу	
Дисципліни вільного вибору	залік
<i>Вибіркова дисципліна 6</i> Актуальні тенденції розвитку слов'янських літератур Польський словотвір Актуальні питання української фразеології	залік
<i>Вибіркова дисципліна 3</i> Друга слов'янська мова (болгарська) Друга слов'янська мова (словацька) Друга слов'янська мова (словенська) Друга слов'янська мова (хорватська) Друга слов'янська мова (чеська) Практикум з українсько-польського перекладу	
6-й семестр	
Сербська мова	екзамен
Сучасна українська літературна мова	
Історія української літератури	екзамен
Історія сербської літератури	залік, курсова робота
Педагогіка	екзамен
Теорія і практика перекладу	екзамен
Навчальна практика: перекладацька	диф. залік
<i>Вибіркова дисципліна 3</i> Друга слов'янська мова (болгарська) Друга слов'янська мова (словацька) Друга слов'янська мова (словенська) Друга слов'янська мова (хорватська) Друга слов'янська мова (чеська) Практикум з українсько-польського перекладу	залік
Дисципліни вільного вибору	залік
7-й семестр	
Історія сербської літератури	
Сербська мова	екзамен
Сучасна українська літературна мова	екзамен
Методика викладання української мови	залік
Методика викладання української літератури	залік
Педагогічна практика	диф. залік
<i>Вибіркова дисципліна 5</i> Фольклор і художня література Перечитування української класики Основи міжкультурної комунікації Постпостмодернізм у слов'янських літературах	залік

<i>Вибіркова дисципліна 7</i> Друга слов'янська мова (болгарська) Друга слов'янська мова (словацька) Друга слов'янська мова (словенська) Друга слов'янська мова (хорватська) Друга слов'янська мова (чеська) Методика викладання польської мови як іноземної	
<i>Вибіркова дисципліна 9</i> Методи і практика сучасного мовознавчого дослідження Методи і практика сучасного літературного дослідження	залік
8-й семестр	
Мова ділового спілкування	залік
Історія сербської літератури	екзамен
Історія сербської мови	екзамен
Курсова робота	курслова робота
Сербська мова	
<i>Вибіркова дисципліна 7</i> Друга слов'янська мова (болгарська) Друга слов'янська мова (словацька) Друга слов'янська мова (словенська) Друга слов'янська мова (хорватська) Друга слов'янська мова (чеська) Методика викладання польської мови як іноземної	залік
<i>Вибіркова дисципліна 8</i> Парадигма дитячої літератури ХХ ст.: слов'янський контекст Соціолінгвістика: досвід України Проблемні питання української ономастики Польська література у Львові та Галичині	залік
<i>Вибіркова дисципліна 9</i> Методи і практика сучасного мовознавчого дослідження Методи і практика сучасного літературного дослідження	залік
<i>Вибіркова дисципліна 10</i> Історія української літератури кінця ХХ – початку ХХІ ст. Історія української лексикографії	залік
<i>Вибіркова дисципліна 11</i> Культура української мови Українська пунктуація	залік
Атестаційні іспити	
Сербська мова	Державний іспит
Історія сербської літератури	Державний іспит
Сучасна українська літературна мова	Державний іспит
Історія української літератури	Державний іспит

3. Форма атестації здобувачів вищої освіти

Атестація випускників освітньо-професійної програми «Сербська мова та література» спеціальності 035 Філологія, спеціалізації 035.035 слов'янські мови та літератури (переклад включно), перша – сербська проводиться у формі атестаційного екзамену з дисциплін: «Сербська мова», «Історія сербської літератури», «Сучасна українська літературна мова», «Історія української літератури» та завершується видачею документу встановленого зразка про присудження ступеня бакалавра із присвоєнням кваліфікації «Бакалавр філології за спеціалізацією 035.035 слов'янські мови та літератури (переклад включно), перша – сербська». Атестація здійснюється відкрито і публічно.

4. Матриця відповідності програмних компетентностей компонентам освітньої програми

	ЗК 1	ЗК 2	ЗК 3	ЗК 4	ЗК 5	ЗК 6	ЗК 7	ЗК 8	ЗК 9	ЗК 10	ЗК 11	ЗК 12	ЗК 13	ЗК 14	ЗК 15
ЗК01.01	+	+	+	+	+	+	+			+				+	+
ЗК01.02		+	+	+	+	+	+			+				+	+
ЗК01.03				+	+	+	+		+	+	+				+
ЗК01.04	+	+	+	+	+	+	+			+					+
ЗК01.05		+		+			+	+							
ПП01.01			+	+	+	+	+			+					
ПП01.02			+	+	+	+	+			+					
ПП01.03			+	+	+	+	+			+	+				
ПП01.04			+	+	+	+	+			+					
ПП01.05			+	+	+	+	+			+					
ПП01.06			+	+	+	+	+			+	+				
ПП01.07			+	+	+	+	+			+	+				
ПП01.08			+	+	+	+	+			+		+			+
ПП01.09			+	+	+	+	+	+		+					+
ПП01.10			+	+	+	+	+			+		+			
ПП01.11			+	+	+	+	+	+		+	+				
ПП01.12			+	+	+	+	+			+	+				
ПП01.13			+	+	+	+	+			+	+	+	+		
ПП01.14			+	+	+	+	+			+	+	+	+		
ПП01.15			+	+	+	+	+		+	+	+	+			+
ПП01.16			+	+	+	+	+	+		+	+	+			+
ПП01.17				+	+	+	+		+	+	+				+
ПП01.2.01				+	+	+	+	+	+	+	+	+	+		+
ПП01.2.02			+	+	+	+	+			+					+
ПП01.2.03				+	+	+	+	+	+	+	+	+	+		+
ПП01.2.04			+	+	+	+	+	+	+	+	+				+
ПП01.2.05			+	+	+	+	+	+		+	+	+	+		+
ПП01.2.06				+	+	+	+		+	+		+			+
ПП01.2.07				+	+	+	+		+	+	+	+			+
ЗК02.01			+	+	+	+	+			+					
ПП02.01			+	+	+	+	+			+					+
ПП02.02			+	+	+	+	+			+	+	+	+		
ПП02.03				+	+	+	+		+	+	+				+
ПП02.04				+	+	+	+			+					+
ПП02.05			+	+	+	+	+			+					+
ПП02.06				+	+	+	+			+					+
ПП02.07				+	+	+	+			+	+				+
ПП02.08			+	+	+	+	+			+					+
ПП02.09			+	+	+	+	+			+	+	+	+		+
ПП02.10			+	+	+	+	+			+					
ПП02.11			+	+	+	+	+			+	+				

Фахові компетентності (ФК)

	ФК 1	ФК 2	ФК 3	ФК 4	ФК 5	ФК 6	ФК 7	ФК 8	ФК 9	ФК 10	ФК 11	ФК 12	ФК 13	ФК 14	ФК 15
ЗК01.01					+										
ЗК01.02					+										
ЗК01.03								+	+			+			
ЗК01.04												+			
ЗК01.05															
ПП01.01	+	+						+		+					
ПП01.02	+							+		+			+		
ПП01.03	+	+						+	+	+	+	+		+	
ПП01.04	+				+			+		+			+		
ПП01.05	+						+	+		+					
ПП01.06		+						+			+				
ПП01.07								+					+		
ПП01.08												+			
ПП01.09												+			
ПП01.10								+						+	
ПП01.11															
ПП01.12	+	+						+	+	+	+	+		+	
ПП01.13							+								
ПП01.14							+								
ПП01.15		+				+	+	+	+	+					+
ПП01.16		+								+	+		+		
ПП01.17	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	
ПП01.2.01	+				+		+	+		+			+		
ПП01.2.02	+							+							
ПП01.2.03	+	+	+	+		+	+	+	+	+	+	+		+	
ПП01.2.04	+	+					+	+	+	+					+
ПП01.2.05				+	+		+	+		+				+	+
ПП01.2.06	+	+	+	+		+		+		+				+	
ПП01.2.07	+	+	+	+		+		+		+				+	
ЗК02.01															
ПП02.01								+							
ПП02.02	+	+					+	+	+	+				+	
ПП02.03		+							+			+		+	
ПП02.04	+							+							
ПП02.05	+							+							
ПП02.06	+							+							
ПП02.07								+							
ПП02.08	+							+							
ПП02.09	+						+	+							
ПП02.10	+							+							
ПП02.11	+	+						+	+		+	+		+	

5. Матриця забезпечення програмних результатів навчання (ПРН) відповідними компонентами освітньої програми

	ПРН 1	ПРН 2	ПРН 3	ПРН 4	ПРН 5	ПРН 6	ПРН 7	ПРН 8	ПРН 9	ПРН 10	ПРН 11	ПРН 12	ПРН 13	ПРН 14	ПРН 15	ПРН 16	ПРН 17	ПРН 18	ПРН 19	ПРН 20	ПРН 21	ПРН 22	
ЗК01.01		+	+	+																			
ЗК01.02		+	+	+																			
ЗК01.03	+	+	+							+	+												
ЗК01.04		+	+	+																			
ЗК01.05			+	+																			
ПП01.01		+	+				+														+		
ПП01.02		+	+				+						+		+						+		
ПП01.03	+	+	+				+			+	+	+			+		+				+		
ПП01.04		+	+				+						+		+						+		
ПП01.05		+	+				+						+								+		
ПП01.06		+	+							+													
ПП01.07		+	+																				
ПП01.08		+	+	+																			
ПП01.09		+	+	+																			
ПП01.10		+	+			+						+									+		
ПП01.11		+	+	+																			
ПП01.12	+	+	+		+		+			+	+	+			+						+		
ПП01.13		+	+			+																	
ПП01.14		+	+			+																	
ПП01.15		+	+			+	+	+				+		+	+	+		+				+	
ПП01.16		+	+			+									+								
ПП01.17		+	+				+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+		+		+	
ПП01.2.01		+	+			+	+	+							+	+		+	+	+	+		+
ПП01.2.02		+	+				+									+					+		
ПП01.2.03		+	+			+	+	+	+	+		+		+	+	+	+	+	+	+	+		
ПП01.2.04		+	+				+	+							+	+					+	+	
ПП01.2.05		+	+				+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+				+	+	+
ПП01.2.06		+	+			+	+	+	+					+	+	+					+		
ПП01.2.07		+	+			+	+	+	+			+		+	+	+	+				+		
ЗК02.01		+	+	+																			
ПП02.01		+	+																				
ПП02.02		+	+			+	+														+		
ПП02.03		+	+							+													
ПП02.04		+	+				+									+					+		
ПП02.05		+	+				+									+					+		
ПП02.06		+	+				+									+					+		
ПП02.07		+	+																				
ПП02.08		+	+				+									+					+		
ПП02.09		+	+			+	+									+		+	+	+	+		
ПП02.10		+	+				+														+		
ПП02.11		+	+				+			+											+		